ការប្រើប្រាស់ និងការការពារព័ត៌មានឥណទាន

ការយល់ព្រមរបស់អ្នកសុំខ្លី និងអ្នកធានា (ផ្ទាល់ខ្លួន)

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំយល់ព្រមឱ្យគ្រឹះស្ថាន **ចនាការ អ អេច ប៊ី ឥណ្តូនៃណា លីមីធីត** ប្រមូល ព័ត៌មាន ដែលមាននៅក្នុងពាក្យសុំនេះ និងពាក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត និង ព័ត៌មានដ៏ទៃទៀតដែលពាក់ព័ន្ធ នឹងពាក្យសុំនេះ និង ពាក្យសុំទាំងឡាយនាពេលអនាគត ព្រមទាំងបើកចំហរព័ត៌មាន ទាំងនេះទៅឱ្យតតិយជន រូមទាំងអ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន និង អ្នកផ្តល់សិទ្ធិអោយប្រើប្រាស់ផ្សេងទៀត សម្រាប់ គោលបំណង ដូចមានចែងក្នុងប្រការ ៤ នៃប្រការ ចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ។

ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំយល់ថា អ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន (ក្រុមហ៊ុន ក្រេឌីត ប្បុរ្ជុំ (ខេមបូឌា) ខូ អិលជីឌី) មានអាសយដ្ឋាននៅ (ជាន់ទី៥) អការអារូម៉ា លេខ២២ ផ្លូវលេខ២៤២ កែង ផ្លូវលេខ១០៧ សង្កាត់បឹងព្រលឹត ខណ្ឌ៧មករា រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ទទួលខុសត្រូវលើការ ប្រមូលការដាក់អោយដំណើការ និង ការផ្សព្វផ្សាយនូវទិន្នន័យត្រឹមត្រូវ និងសុក្រិត។ ខ្ញុំ/យើងខ្ញុំមានសិទ្ធិទទួល ព័ត៌មានឥណទាន និង ទិន្នន័យរបស់ខ្ញុំ និងមានសិទ្ធិតវ៉ា ដើម្បីស្នើសុំ កែតម្រូវទិន្នន័យទាំងនោះ ដូចដែលបានផ្តល់ អោយក្នុងប្រកាសស្តីពីការចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន និង/ឬក្រមប្រតិបត្តិ។ ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ចេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ។

ហត្ថលេខា ហត្ថលេខា ថ្ងៃទី ថ្ងៃទី ស្នាមមេដៃស្តាំ ស្នាមមេជៃស្នាំ ឈ្មោះ ឃ្មោះ អត្តសញ្ញាណលេខ អត្តសញ្ញាណលេខ ហត្ថលេខា ហត្ថលេខា ថ្ងៃទី ថ្ងៃទី ស្នាមមេដៃស្តាំ ឈ្មោះ ស្នាមមេដៃស្តាំ ឈ្មោះ អត្តសញ្ញាណលេខ អត្តសញ្ញាណលេខ

អ្នកសុំខ្លី :

UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

Consent From Borrower & Guarantor (Individual)

I/We hereby authorized, RHB Indochina Bank Limited, to collect information contained in the present and future application and other information relevant to this application, and disclose it to third parties including Credit Bureau Cambodia and other authorized users for the purposes established under the Article 8 of the Prakas on Credit Reporting for this and future loan application.

I/We understand that Credit Bureau Cambodia (CBC) located at 5th Floor, Aroma Building #22, St. 242 Corner Street 107, Sangkat Boeung Prolit, Khan 7 Makara, Phnom Penh, Cambodia will be responsible for the collection, processing and dissemination and to ensure the accuracy of the data. I am / We are entitled to access my/our loan information and request to correct the data as provided in the procedures established under the Prakas on Credit Reporting and the code of conduct.

This agreement will become effective on the date of signature.

3	5	i	o	T	1	a	t	u	1		
. 77	200	•	_								

Date:

Name:

Legal ID No:



Right Thumb Print

Date:

Name: Legal ID No:

Signature



Right Thumb Print

			eta S
Signature		Signature	
Date:		Date:	
Name:	Right Thumb Print	Name:	Right Thumb Prin
Legal ID No:		Legal ID No:	

ការប្រើប្រាស់ និងការការពារព័ត៌មានឥណទាន

កំណត់សម្គាល់អំពីសិទ្ធិឯកជន

យើងខ្ញុំ **ធនាពារ អ អេច ប៊ី ឥណ្ឌូ នៃណា លីមីធីត** នឹងប្រមូលព័ត៌មានរបស់លោកអ្នក យកទៅ បញ្ចូលនៅក្នុង ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន។ ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ជាប្រព័ន្ធដែលស្ថិត ក្រោមការត្រូតពិនិត្យ របស់ធនាគារជាតិនៃកម្ពុជា។ ព័ត៌មានដែលប្រមូលបាន នឹងត្រូវបានប្រើប្រាស់ដើម្បីវាយ តម្លៃការផ្តល់ឥណទាន ហើយព័ត៌មាននេះ នឹងត្រូវបានចែករំលែកដល់ឥណទាយកដទៃទៀត ដែលចូលរួមក្នុង ប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មាន ឥណទានអនុលោមតាមបញ្ហត្តិ ៤ ដូចមានចែងក្នុងប្រកាសស្តីពីការចែករំលែកព័ត៌មាន ឥណទាន និងក្នុងក្រមប្រតិបត្តិ ។ ប្រសិនបើលោកអ្នកចង់បាន ឬចង់កែតម្រូវព័ត៌មានរបស់ខ្លួនលោកអ្នក លោកអ្នក អាចស្នើសុំជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ ទៅអ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែកព័ត៌មានឥណទាន ស្ថិតនៅ (ជាន់ទី៥) អតារអារូម៉ា លេខ២២ ផ្លូវលេខ២៤២ កែង ផ្លូវលេខ១០៧ សង្កាត់បឹងព្រលិត ខណ្ឌ៧មករា រាជធានីភ្នំពេញ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដោយភ្ជាប់ ជាមួយឯកសារសម្គាល់អត្តសញ្ញាណ ហើយ អ្នកផ្តល់សេវាប្រព័ន្ធចែករំលែក ព័ត៌មានឥណទាន នឹងឆ្លើយតបជូន លោកអ្នកវិញ ។

ការយល់ព្រមនេះមានសុពលភាពចាប់ពីកាលបរិច្ឆេទចុះហត្ថលេខាខាងក្រោមនេះតទៅ។

្សារ ហត្ថលេខា ថ្ងៃទី ឈ្មោះ អត្តសញ្ញាណលេខ	ស្នាមមេដៃស្កាំ	្រាស្រួស ស្រួស ស្រី ស្រួស ស្រុស ស្រួស ស្រី ស្រី ស្រី ស្រី ស្រី ស្រី ស្រី ស្រ	ស្នាមមេដៃស្តាំ		
 ហត្ថលេខា ថ្ងៃទី ឈ្មោះ អត្តសញ្ញាណលេខ	ស្នាមមេដៃស្ដាំ	 ហត្ថលេខា ថ្ងៃទី ឈ្មោះ អត្តសញ្ញាណលេខ	ស្នាមមេដៃស្កាំ		

UTILIZATION AND PROTECTION OF CREDIT INFORMATION

Privacy Notification

We, RHB Indochina Bank Limited, will be collecting your information to include it in the Credit Reporting System (CRS). CRS is a system regulated by the National Bank of Cambodia (NBC). The information collected will be used for the evaluating credit worthiness and it will be shared with other creditors participating in the CRS under the Article 8 established in the Prakas on Credit Reporting and in the Code of Conduct. If you want to enquire or correct your information you may send a written request to the Credit Bureau Cambodia (CBC) located at 5th Floor, Aroma Building #22, St. 242 Corner Street 107, Sangkat Boeung Prolit, Khan 7 Makara, Phnom Penh, Cambodia with a proof of your identity and you will receive a response from the CBC.

We hereby acknowledge the Notification.

Signature Date: Name: Legal ID No:	Right Thumb Print	Signature Date: Name: Legal ID No:	Right Thumb Print
Signature		Signature	
Date:		Date:	
Name:	Right Thumb Print	Name:	Right Thumb Print
Legal ID No:		Legal ID No:	